

M30T*HD*

Manual del usuario





AVISO

- Descargue el último manual de usuario de www.memup.com en caso de que encuentre alguna diferencia con las instrucciones proporcionadas en este manual.
- No desconecte el reproductor cuando se esté formateando o mientras suba/baje información.
- No exponga el dispositivo a impactos fuertes o caídas desde altura.
- No utilice el reproductor en condiciones de temperatura extrema, polvo o humedad. No exponga el dispositivo a la luz solar directa.
- Haga copias de seguridad de la información de manera frecuente por si se produjera una pérdida de datos accidental.
- Evite usar el reproductor donde haya fuertes campos magnéticos.
- Mantenga el dispositivo alejado del agua y líquidos. En caso de que entre agua u otros líquidos en el dispositivo, apáguelo de inmediato y límpielo.
- Para evitar la corrosión, no limpie el dispositivo con productos químicos. Límpielo con un paño húmedo.
- No intente desmontar, reparar o modificar el producto. Si lo hace, anulará la garantía.

Memup se reserva el derecho a mejorar el producto, modificar las especificaciones o el diseño sin previo aviso.

Antes de utilizar este producto, lea el manual con atención y tenga en cuenta las instrucciones en el futuro.

ÍNDICE

Aviso	1
Índice	1
1> Características	2
2> Descripción del producto	2
3> Interfaz de menú principal	3
4> Música	3
5> Vídeo	5
6> Radio	6
7> Fotografía	7
8> E-Book (Libro electrónico):	8
9> Grabación	9
10> Cronómetro	9
11> Calendario	9
12> Archivos	10
13> Ajustes	10
Modo de display USB	10
Carga del reproductor	10
Resolución de problemas.	11
Especificaciones del producto	11



1> CARACTERÍSTICAS



¡Sumérgase en un nuevo mundo de tecnología con M30T HD de Memup!

El M30T HD le asombrará con sus características multimedia. Su pantalla WQVGA TFT a todo color ofrece una calidad excepcional para ver vídeos, fotografías o para leer e-books (libros electrónicos). Controle su reproductor MP3/MP4 con sólo un dedo utilizando su pantalla táctil panorámica y ultrasensible de 3 pulgadas. ¿Quiere compartir su música? Reproduzca su música a todo volumen utilizando el altavoz incorporado: Escuche o grabe los últimos éxitos de radio, noticias o sus programas de radio favoritos. Gracias a su lector de tarjetas micro SD, amplíe su memoria hasta 8GB para almacenar sus datos de manera cómoda.

- Pantalla de 3 pulgadas WQVGA TFT a todo color (400*240 píxeles)
- Pantalla táctil ultrasensible
- Reproductor de audio, vídeo y fotografías
- Formatos de música soportados: MP3, WMA, APE, FLAC, OGG
- Formatos de vídeo soportados: AVI (MPEG4), FLV, RMVB, DAT, WMV, MP4 (sin herramientas de conversión)
- Formatos de imagen soportados: JPEG, GIF, BMP
- Radio FM y grabación de podcasts y radio FM
- Altavoz incorporado
- Ranura para tarjetas micro SD para aumentar la memoria hasta 8 GB
- Grabadora de voz con micrófono incorporado
- Lectura de e-books (libros digitales) con marcadores y funciones personalizables
- Muestra etiquetas ID3 y letra
- 8 ecualizadores y 5 modos de reproducción
- Soporte para múltiples idiomas.
- Otras funciones: Juegos, cronómetro, reloj y calendario.
- Soporta multitarea: Escuche música mientras lee libros electrónicos o ve fotografías.
- USB 2.0 de alta velocidad

2> DESCRIPCIÓN DEL PRODUCTO

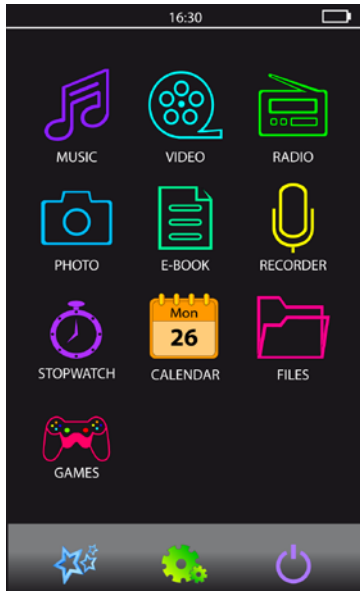



- ① Puede tocar la pantalla con el dedo o con un lápiz.
- ② Encendido / apagado: Pulse el icono de encendido  durante 3 segundos, el reproductor se encenderá o se apagará.
- ③ Modo protegido: Puede poner el dispositivo en modo protegido para evitar el funcionamiento inesperado mientras reproduce vídeos, música o está grabando. Deslice el interruptor de encendido hasta el icono HOLD (proteger), el reproductor se protegerá automáticamente. Para desbloquear el reproductor, pulse el interruptor de encendido en la dirección contraria, el reproductor se desbloqueará automáticamente.
- ④ Toma de tipo jack para auriculares
- ⑤ Reset (reinicio): Si su dispositivo se bloquea durante el uso por una acción equivocada, puede usar un imperdible o similar para pulsar el botón de reinicio y reiniciar el dispositivo.
- ⑥ Mantenga pulsado el botón exit  para volver a la interfaz principal.
- ⑦ Conexión USB para conectar el cable.





3> MENÚ PRINCIPAL

El M30T HD se controla mediante una pantalla táctil. En el interfaz de menú principal, simplemente toque los iconos para entrar en los submenús.



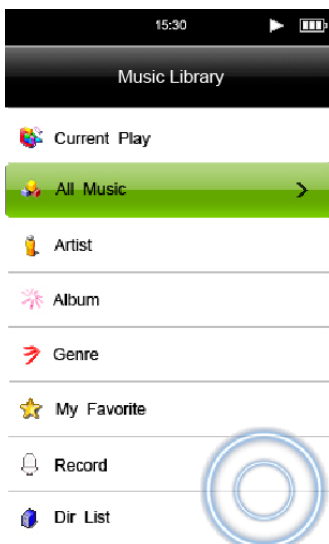
En el interfaz de menú principal, pulse el icono  para cambiar la apariencia del escritorio libremente.

En el interfaz de menú principal, pulse el icono  para entrar en el menú Ajustes.

En la interfaz de menú principal, mantenga pulsado el icono  para apagar el dispositivo más rápido.

4> MÚSICA

En el menú principal, toque el icono MÚSICA para acceder a la interfaz de Biblioteca de música como sigue:



Reproducción corriente: Entre en este menú para ver la canción en reproducción.

Toda la música: Entre en este menú, se mostrará la lista de toda la música. El usuario puede girar el círculo de la parte inferior derecha en el sentido de las agujas del reloj o en el sentido contrario para desplazarse por la lista de música.

Intérprete: Este menú ordenará las canciones por artista. El usuario puede girar el círculo de la parte inferior derecha en el sentido de las agujas del reloj o en el sentido contrario para desplazarse por la lista de música.

Álbum: Este menú ordenará las canciones por álbum.

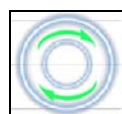
Género: Este menú ordenará las canciones por género.

Mi favorita: El usuario puede añadir música a mi favorita desde Toda la música manteniendo pulsada la canción elegida, aparecerá Añadir a favorita en la parte inferior de la pantalla. Después de añadirla, la música será accesible desde Mi favorita.

Archivos grabados: En este menú puede acceder a los archivos de grabación de voz y de FM.

Listas de archivos: Desde este menú se puede acceder a todas sus carpetas creadas.

Actualización de la biblioteca: El usuario puede utilizar este menú para actualizar los medios después de añadir o eliminar un archivo de música. Se reordenarán todos los archivos.

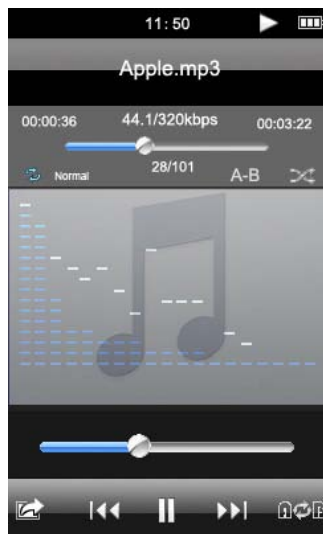




Utilizar este icono para hacer desenredar los ficheros de las listas (girar alrededor del círculo con dedo)




Pulse brevemente el botón Exit  para salir al menú anterior.






Funciones principales del interfaz de reproducción de música:








Pulse brevemente el icono  o  para elegir la canción anterior o siguiente. Mantenga pulsado para avanzar o rebobinar la canción.

Mueva la barra de volumen  para ajustar el volumen. Pulse el icono  o  para reproducir o pausar.

Si desea la función de repetición A-B, mientras reproduce música, toque el icono  para acceder al modo de repetición A-B. En la barra de tiempo de la pantalla, el icono "A" muestra dónde comienza la repetición, luego vuelva a tocar el icono  y se confirmará la "B", luego vuelva a darle a Start, el reproductor empezará a repetir el contenido entre la A y la B. Para cancelar la repetición, pulse de nuevo el icono  y A-B desaparecerá.

Pulse  para entrar al menú de ajustes de reproducción:

• Modo de repetición

- Escuchar una canción : El reproductor se detendrá después de reproducir la canción actual.
- Repetir una canción : Se repetirá una canción.
- Escuchar todas las canciones : Se reproducirá toda la música una vez.
- Repetir todas : Se repetirá toda la música de manera circular.
- Solo escuchar canción de introducción : Navega por toda la música y reproduce cada canción durante 10 segundos.

• Modo de reproducción:

2 modos : Normal (en orden) y Aleatorio .


• MSEQ (ecualizador)

Se puede elegir 3D, bajos o Volumen automático.

• Modos de Ecualizadores

Se puede elegir entre 8 modos de ecualización: Normal, MSEQ, Rock, Pop, Classic, Bass, Jazz, Ecualizador personalizado.

• Configuración del ecualizador personalizado



El ajuste se hace con la barra de desplazamiento, pulsando OK para guardar los ajustes y volver al menú anterior, una pulsación breve de  cancela la operación y vuelve al menú anterior.

• Pantalla

4 pantallas diferentes: ID3, Lyrics (letra), Frequency spectrum (espectro de frecuencia) y None (vacío).

Nota:

El reproductor admite la sincronización de letras y puede leerlas con la pantalla Líricos (letras). Si el nombre del archivo de música es "Lonely.mp3", el archivo de letra debe llamarse "Lonely.lrc". Los dos archivos deben estar en el mismo directorio. Cuando la carpeta de música tenga el mismo nombre que el archivo de letras, el reproductor entrará en la interfaz de letra,

Pulse brevemente el botón  para salir al menú anterior, o mantenga pulsado el botón  para salir al menú principal.












5> VIDEO (VÍDEO)

En el menú principal, toque el icono VÍDEO para acceder a la interfaz de vídeo como sigue:



Funciones principales del interfaz de reproducción de vídeo:

- A. Pulse ligeramente el icono  o  para elegir el archivo de vídeo. Una pulsación larga rebobinará o avanzará.
- B. Pulse brevemente el botón exit , para salir al menú anterior hasta llegar al menú de lista de reproducción. Pulse otro archivo en la lista de reproducción para reproducir el siguiente archivo de vídeo.
- C. Ajuste el volumen desplazando la barra de volumen .
- D. Pulse brevemente el botón  para salir al menú anterior, o mantenga pulsado el botón  para salir al menú principal.
- E. Pulse el icono  o  para reproducir o pausar.
- F. Pulse el icono  para cambiar el tamaño de reproducción de pantalla completa a pantalla normal.
- G. El reproductor admite la función de reanudación después de salir de un archivo de vídeo, la unidad recordará el punto en que se detuvo la reproducción y la próxima vez que reproduzca el vídeo, podrá elegir entre continuar o empezar de nuevo.

Observaciones:

Si no se soporta el formato de vídeo, por favor conviértalo con un software de conversión antes de reproducirlo.

Algunos videos soportados puede que no se reproduzcan debido a que por culpa de la condición de la conexión a Internet o de la transferencia el archivo esté corrupto. Conviértalo primero con el software de conversión.

Mientras reproduce un video, el reproductor puede calentarse. Esto es normal.



Con relación a la resolución de los archivos de vídeo soportados, consulte las especificaciones. El tiempo de carga se basa en el tamaño de almacenamiento, si el archivo es demasiado grande, deberá reconvertir el archivo.




6> RADIO

En el menú principal, toque el icono RADIO para acceder a la interfaz de radio como sigue:



Pulse  o  para elegir la frecuencia

Mueva la barra de volumen  para ajustar el volumen.

Pulse  para empezar el modo de búsqueda.

Pulse  para entrar al menú de ajustes de radio:


A. Búsqueda automática

Puede seleccionar este icono para empezar la búsqueda automática.

B. Guardar canal

Mientras escucha una emisora, pulse  y seleccione Guardar emisora para guardarla.

C. Borrar canal

Pulse  y a continuación Borrar canal. Se mostrará la lista de canales, elija el que quiere borrar.

Aparecerá la ventana de confirmación, elija Sí o No.





D. Modos Stereo/Mono

Pulse  y luego elija el modo Stereo o Mono.

E. Zona de recepción

Pulse  y luego seleccione la zona: China, Japón, EEUU, Europa, Campus Radio.

F. Record (Grabación)

Reproduciendo la radio, pulse  y seleccione Grabar. A continuación pulse el icono  or  para empezar o detener la grabación de radio. Pulse ligeramente el botón  y aparecerá una ventana para guardar la grabación Sí o No.

Los archivos guardados se encuentran en la carpeta ARCHIVOS o en el menú principal: Pulse en Archivos grabados para mostrar su lista de grabaciones. Luego pulse en el archivo que quiera reproducir.




7> FOTO


En el menú principal, toque el icono FOTO para acceder al interfaz del explorador de fotos.


Se mostrará la lista de exploración, elija la foto de la lista.


Cuando se muestre la foto, toque la pantalla y aparecerán los siguientes iconos:






Utilice el icono  para girar la foto a la izquierda.

Utilice el icono  para girar la foto a la derecha.

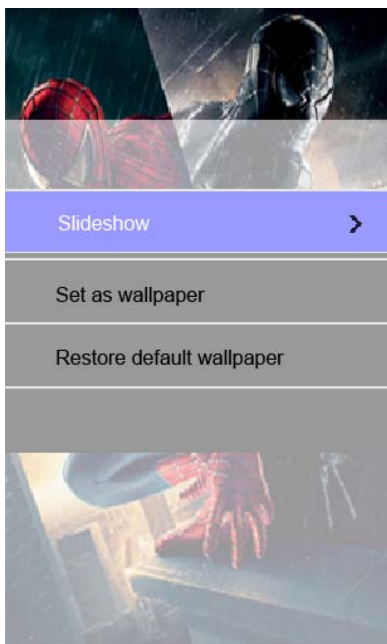
Utilice el icono  para hacer zoom en la foto.

Utilice el icono  para quitar zoom en la foto.

Utilice  o  para seleccionar la foto que quiere que se muestre

Utilice  para empezar a ver las fotografías o pausar

Pulse  para entrar al siguiente menú de ajustes de fotografía:



Pase de diapositivas: Pulse para elegirlo. A continuación, tiene 4 opciones de intervalo de tiempo: Sin pase de diapositivas e Intervalos de 2, 5 y 8 segundos

Elegir la foto como fondo de escritorio: Elija la imagen que quiere mostrar de fondo de escritorio (formato BMP 400*240 píxeles). Pulse en "Elegir la foto como fondo de escritorio" para confirmar su elección.

Restaurar el fondo de escritorio por defecto: Pulse este botón para recuperar el fondo de escritorio por defecto.

Nota: El reproductor soporta ver fotografías mientras reproduce música. Puede que no se muestren algunos archivos JPG de foto usados en MAC, por favor utilice un programa de dibujo de windows para convertir la imagen.





8> E-Book (Libro electrónico):

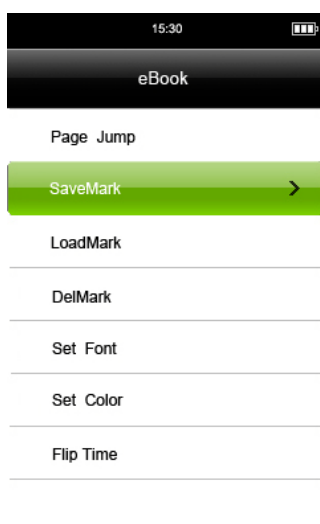
En el menú principal, toque el icono de E-BOOK y entre en la lista del explorador: Seleccione el texto que quiere leer. Se mostrará la siguiente pantalla:



Utilice los iconos  o  para mostrar la página anterior o siguiente

Utilice los iconos  o  para empezar o detener el pase de página automático (puede ajustar el tiempo entre páginas en la interfaz de ajustes)

Pulse  para entrar al siguiente menú de ajustes de E-book (libro electrónico):



Saltar a página: Para elegir el número de página del archivo.

Guardar marca: Para guardar la parte ya leída.

Cargar marca: Para cargar la última marca guardada.

Borrar marca: Para borrar la marca guardada.

Ajuste del tamaño de fuente: Se puede elegir entre fuente pequeña, mediana o grande.

Ajuste del color de fuente: Se puede elegir fuente de color blanco, verde o rojo.

Tiempo de paso de página: Se puede elegir paso de página automático cada 10, 15, 20, 25 o 30 segundos.



Nota: El reproductor soporta leer E-books (libros electrónicos) mientras reproduce música. El reproductor sólo soporta archivos con codificación de texto "ANSI", por lo que archivos con otra codificación pueden guardarse como archivos de texto nuevos con codificación "ANSI" para que el dispositivo pueda leerlos.




9> DICTAFONO

En el menú principal, toque el icono DICTAFONO para acceder a la interfaz de grabación como sigue:



Pulse el icono  o  para iniciar o pausar la grabación de voz.

Cuando termine la grabación, pulse el botón exit . Aparecerá la ventana de elección para guardar o descartar el archivo grabado: Pulse Sí para guardar el archivo, pulse No para cancelar el archivo.



Los archivos guardados se encuentran en la carpeta ARCHIVOS o en el menú principal: Pulse en RECORD (grabaciones) para mostrar su lista de grabaciones. Luego pulse en el archivo .wav que quiera reproducir.


10> CRONÓMETRO


En el menú principal, toque el menú CRONÓMETRO para entrar, el interfaz es como sigue:



Pulse el icono  para reiniciar

Pulse el icono  o  para empezar o pausar.

Pulse  para acceder al tiempo por microsegundos: Puede grabar hasta 8 tiempos.

Pulse brevemente el botón  para salir.

11> CALENDARIO


En el menú principal, toque el icono CALENDARIO para entrar. Se mostrará el calendario como sigue:



Utilice los iconos  o  para cambiar de fecha.

Utilice los iconos  o  para cambiar de mes.

El icono del calendario en el menú principal se cambiará a diario y mostrará el día de la semana.

Pulse brevemente el botón  para salir.

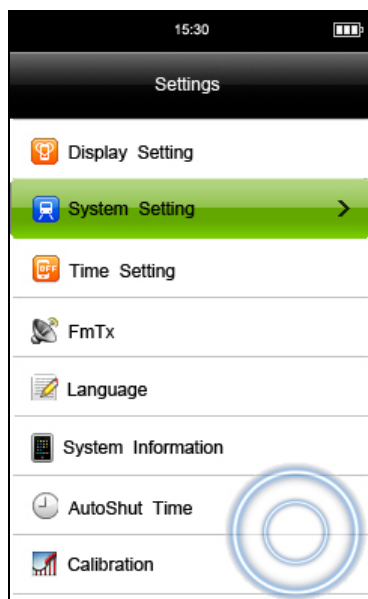


12> ARCHIVOS

En el menú principal, toque el icono ARCHIVOS para entrar.

En esta interfaz aparecerán todas las carpetas y archivos almacenados en el reproductor. Esta una manera sencilla de buscar archivos. Mantenga pulsado un archivo y se mostrará la ventana de eliminación: el usuario puede confirmar su eliminación o no. No podrá borrar carpetas. Toque una carpeta para abrirla y toque un archivo para reproducirlo.

13> AJUSTES



Configuración de pantalla

- Tiempo de retroiluminación automática: 6 opciones para 5, 10, 15, 20, 25, 30 segundos y siempre encendida.
- Brillo: 5 opciones, desde la de menor brillo a la de más brillo, con +1, +2, +3, +4 y +5.
- Modo de retroiluminación: 2 opciones con “la retroiluminación se apaga” o “la retroiluminación se atenúa”.

Configuración de sistema: Puede actualizar el firmware y reiniciar los ajustes iniciales.

Ajuste de la hora: Se pueden ajustar la hora y la fecha escribiendo los valores en pantalla.

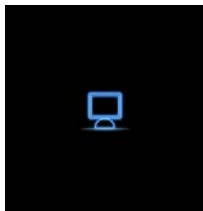
Idiomas: El usuario puede elegir su idioma entre 20 idiomas.

Información del sistema: Para echar un vistazo a la información básica y a la memoria del reproductor.

Apagado automático: Puede elegir entre 6 opciones: 3, 5, 10, 15 y 20 minutos o desactivar.

Calibración de la pantalla: Puede ajustar la sensibilidad de la pantalla mediante calibración. Si la pantalla táctil no funciona correctamente la primera vez que la utilice, use la calibración. Pulse sobre el cursor con forma de cruz. Para finalizar, el cursor estará en el centro de la pantalla. Púselo y la calibración habrá terminado.

Conexión USB:



El reproductor tiene un puerto de conexión USB 2.0 de alta velocidad y un U-disk portátil. Soporta las últimas versiones de Windows XP/Vista/7 y Mac OS X10.5 - 10.6 (sin necesidad de drivers). Cuando conecte el reproductor al ordenador, la interfaz mostrará lo siguiente, y podrá leer y escribir en el “M30T HD” desde “Mi PC”.

Carga del reproductor:

Para cargar el reproductor, por favor conéctelo al puerto USB de su ordenador. La capacidad de la batería estará a tope cuando la carga termine. El tiempo de carga completa es de 8 horas. Las primeras dos veces necesitarán 12 horas para cargar y activar la batería. Se mostrará la siguiente interfaz:



La vida útil de la batería puede variar dependiendo de distintas condiciones de uso, como el formato de los archivos, la pantalla, la frecuencia de uso y el volumen. Por favor, ajuste la pantalla para ahorrar energía.



RESOLUCIÓN DE PROBLEMAS:

Si no puede utilizar el reproductor de manera normal, por favor compruebe lo siguiente:

Problema	Causa
No se enciende	Compruebe el nivel de carga de la batería Conecte el reproductor a su ordenador a través del cable USB suministrado y vuelva a intentarlo.
No hay sonido	Compruebe si el volumen es suficiente Compruebe si el interruptor de los auriculares está conectado de manera correcta
Ruido en los auriculares	Compruebe que la clavija de los auriculares esté limpia Compruebe que el archivo que se reproduce no está dañado Intente reproducir otros archivos de música. Los archivos estropeados producen ruido.
No puedo descargar el archivo	Compruebe que el reproductor esté conectado al ordenador correctamente. Compruebe si la memoria del reproductor está llena Compruebe si el cable USB está dañado o roto
No graba	Compruebe que el reproductor tiene suficiente memoria y batería
Las palabras en pantalla están deformadas	Asegúrese de haber elegido el idioma adecuado

Especificaciones del producto:

Pantalla	Pantalla táctil de 3 pulgadas WQVGA TFT a todo color. Resolución: 400*240	
Velocidad	USB 2.0 de alta velocidad	
Memoria	8 GB	
Dimensiones	85,7(L.)*48,4(An.)*11,3(Al.)mm	
Peso	63 g	
Energía Tiempo de reproducción	Batería de polímero de litio 3.7V – 1000mAh	
	5 horas de reproducción de vídeo (salida de auriculares) 10 horas de reproducción de música (salvapantallas, salida de auriculares)	
Grabación de voz	Frecuencia de muestreo	8kHz/16kHz
	Formato de grabación del micrófono	WAV
	Tiempo de grabación	100 horas por 1GB de memoria
Reproducción de música	Salida de auriculares	(I) 10 mW +(D) 10 mW (320 ohmios)
	Ratio de bits de MP3	64Kbps-320Kbps
	Ratio de bits de WMA	64Kbps-384Kbps
	frecuencia	20Hz-20kHz
	Relación señal ruido (SNR)	>90dB
	Distorsión	0.03%
Reproducción de vídeo	AVI/MP4	<720×240
	RM/RMVB	<720×240
	FLV	<480×240
	WMV	<640×240
	DAT	<640×240
Temperatura	-5° a 40°C	
Idioma	Múltiples idiomas, incluyendo inglés, francés, español, portugués, holandés, alemán, italiano, japonés, etc.	
Sistema	Windows 2000/XP/Vista	



LIMITACIÓN DE RESPONSABILIDAD Y DAÑOS

EN NINGÚN CASO SERÁ RESPONSABLE EL FABRICANTE O LOS VENDEDORES DEL FABRICANTE (A LOS QUE NOS REFERIREMOS DE MANERA COLECTIVA COMO LOS "VENDEDORES") DE DAÑOS O PÉRDIDAS, INCLUYENDO ENTRE OTROS, DAÑOS DIRECTOS, INDIRECTOS, ESPECIALES, PREMEDITADOS, PUNITIVOS, INCIDENTALES, EJEMPLARES, CONSECUENCIALES, DAÑOS POR LUCRO CESANTE, O DAÑOS POR PÉRDIDA DE NEGOCIO CON CUALQUIER CLIENTE O CUALQUIER TERCERO DERIVADOS DEL USO O DE LA IMPOSIBILIDAD DE USO DEL PRODUCTO O DE SU SOFTWARE, INCLUYENDO ENTRE OTROS, LOS PRODUCIDOS POR DEFECTOS EN LA DOCUMENTACIÓN DEL PRODUCTO O DEL SOFTWARE, O PÉRDIDA O INEXACTITUD DE CUALESQUIERA DATOS, YA SE BASEN EN UN CONTRATO, ACTO ILÍCITO CIVIL O CUALQUIER OTRA TEORÍA LEGAL, INCLUSO SI LAS PARTES ESTÁN AVISADAS DE LA POSIBILIDAD DE DICHOS DAÑOS. PUESTO QUE ALGUNOS ESTADOS NO ACEPTAN LA EXCLUSIÓN O LIMITACIÓN DE RESPONSABILIDAD POR DAÑOS, PUEDE QUE LA LIMITACIÓN ANTERIOR NO SEA DE APLICACIÓN. EN NINGÚN CASO LA RESPONSABILIDAD TOTAL ACUMULATIVA DEL VENDEDOR DE CADA ARTÍCULO RELACIONADO CON EL PRODUCTO O SU SOFTWARE PODRÁ EXCEDER DE LA CANTIDAD PAGADA POR EL CLIENTE POR EL PRODUCTO.